



즉시 배포용: 2023년 6월 21일

KATHY HOCHUL 주지사

**HOCHUL 주지사, 뉴욕 농장 생산품 및 현지 생산 신선 식품을 구매하여 학생들에게
제공하기 위해 850,000 달러 이상의 보조금 시행 발표**

*뉴욕주의 팜투스쿨 프로그램은 뉴욕의 농부를 지원하고 농업 및 영양 교육을 강화하며
주 전역에서 학생 건강 및 복지 개선*

Kathy Hochul 주지사는 오늘 뉴욕주 팜투스쿨(Farm-to-School) 프로그램 7차 라운드를 통해 850,000 달러 이상을 10개 프로그램에 지원한다고 발표했습니다. 팜투스쿨 프로그램을 통한 자금 지원은 학교가 지역 농부들과 연계하고, 학교 식단 구성 시 현지 재배 음식 사용 빈도를 늘리고, 학생의 건강을 증진하는 한편, 뉴욕주 농부들에게 경제적 혜택을 제공하려는 목적입니다. 네 개의 단체가 팜투스쿨 프로그램을 통해 처음으로 보조금을 지원받았습니다. 팜투스쿨 프로그램은 뉴욕 전역의 농장과 학교를 연결해 현지 생산 식품의 구매를 늘려 식품 시스템을 강화하고자 하는 Hochul 주지사의 의지를 반영하고 있습니다.

Hochul 주지사는 이렇게 말했습니다. "팜투스쿨 프로그램은 신선한 현지 생산 식품을 뉴욕주 전역에서 소비할 수 있도록 장려하기 위한 행정부 노력의 핵심입니다. 농장과 학교를 연결시킴으로서, 농부들과 생산자들에게 중요한 경제적 기회를 제공하는 동시에 학생과 소외 계층에게 현지에서 조달된 신선하고 건강하며 영양이 풍부한 음식을 접할 수 있도록 합니다."

뉴욕의 팜투스쿨 프로그램은 뉴욕주에서 재배 및 생산한 식품을 유치원에서 12학년까지 학교 식당에서 구매하여 사용하도록 장려합니다. 팜투스쿨 프로젝트는 학생 건강과 복지를 개선하고 농업 및 영양 교육을 강화하며 지역 경제를 강화하고 건강한 지역사회를 조성하는 데 기여합니다. 또한 이러한 프로그램을 통해 학교와 농장은 현지 생산 식품의 구매, 저장, 사용에 관련한 문제에 대응할 수 있습니다. 한 예로 이들은 신선한 최소 처리 식품을 저장하거나 준비할 장비가 부족하거나 학교에 직접 납품할 농장을 찾지 못하거나 뉴욕산 식품을 취급하는 공급업자를 찾지 못하곤 합니다.

이러한 문제 해결을 위해 주 전역에서 보조금을 지원받는 프로젝트는 다음과 같습니다.

수도권 지구

- 워싱턴 카운티 컴포트 푸드 주식회사(Comfort Food of Washington County, Inc.) (신규 수혜자) - 100,000 달러: 워싱턴, 워런, 사라토가 카운티의 학교 식품 구매 기관에서 구입하는 뉴욕주 재배한 식품의 종류와 양을 늘리기 위한 프로그램입니다. 또한 해당 카운티 학생들에게 현장 농업 및 영양 교육 기회를 제공합니다.

핑거 레이크스

- 클라이드 사바나 센트럴 교육구(Clyde-Savannah Central School District) (신규 수혜자) - 100,000 달러: 농부, 뉴욕주 식품 공급업자와의 기존 관계를 강화하고 새로운 관계를 맺기 위한 프로젝트입니다. 현지 생산품 제공에 초점을 둔 온실, 1~12학년 현장 영양 교육을 통해 학생들에게 식품 생산, 준비, 보존에 대해 교육하는 것 등 새로운 지속가능성 농업/가드닝 과목에 집중할 것입니다.
- 엘바 교육구(Elba School District) (신규 수혜자) - 100,000 달러: 엘바 교육구가 지역 농업 벤더와 새롭게 관계를 형성하고 학교에서 학생들에게 신선한 농장 생산 식품을 제공할 수 있도록 뉴욕주 농장 생산품의 구매 종류와 양을 늘리는 프로젝트입니다.

모호크 밸리

- 오네이다 카운티 코넬 협동조합(Cornell Cooperative Extension of Oneida County) - 99,954 달러: 뉴욕주에서 지역 생산 식품 구매 과정을 진행할 수 있도록 오네이다 카운티 전역의 교육구와 협력하는 프로그램입니다. 프로그램을 통해 농부들은 식품 서비스 네트워크와 연계할 수 있습니다.

뉴욕시

- 뉴욕시 교육부(NYC Department of Education) - 100,000 달러: 뉴욕시 교육부 영양 서비스청(New York City Department of Education Office of Nutrition Services, DOE OFNS)은 DOE 특수 생산자 교육 과정을 개발하여 학교 식단에 뉴욕주 생산 식품이 다양하고 더 많이 사용될 수 있도록 합니다. 훈련을 통해 생산자들은 뉴욕시 DOE OFNS에 납품하기 위한 지식을 얻을 수 있으며, 기타 연관 인증을 취득할 수 있습니다.

노스 컨트리

- 사라낙 레이크 센트럴 교육구(Saranac Lake Central School District) - 36,106.16 달러: 이번 프로젝트는 지역 농장 파트너의 수를 늘려 사라낙 레이크 센트럴 교육구에서 더욱 다양한 뉴욕주 농장 제품이 활용되도록 합니다. 또한 곡물과 콩류를 생산하는 농장을 알아보고 연계하여 학생들에게 통곡물과 콩류를 다양하게 제공합니다.
- 프랭클린 카운티 카운티 코넬 협동조합(Cornell Cooperative Extension Association of Franklin County (신규 수혜자) - 100,000 달러: 프랭클린 카운티 카운티 코넬 협동조합과 프랭클린 카운티 내 교육구 세 곳과의 협력적 파트너십을 마련해 학교 식단에서 더욱 다양하고 많은 뉴욕주 농장 생산 식품이 활용되도록 하는 프로젝트입니다.
- 에섹스 카운티 코넬 협동조합(Cornell Cooperative Extension Association- Essex County) - 64,717 달러: 프로그램을 통해 에섹스 카운티 코넬 협동조합은 클린턴, 에섹스, 프랭클린 카운티 14개 교육구에 지역 단위 현지 생산 식품 구매를 지원합니다. 이번 프로그램을 통해 또한 교육구에서 매월 교실 농업(Agriculture in the Classroom)과 이달의 수확(Harvest of the Month) 프로그램을 시행합니다.

서던 티어

- 브룸-델라웨어-티오가 교육 협동위원회(Broome-Delaware-Tioga Board of Cooperative Educational Services) - 100,000 달러: 브룸 티오가 교육 협동위원회(Broome Tioga Board of Cooperative Educational Services, Broome Tioga BOCES 또는 BT BOCES)와 지역사회 파트너는 협력을 통해 식품 서비스 직원의 팜투스쿨 역량을 강화하고 지역 구매를 증대하며 뉴욕주 생산자와 새로운 관계를 형성하고 학생들에게 종합 교육을 제공합니다. 브룸 및 티오가 카운티 교육구 15곳에서 진행됩니다.
- 윈저 센트럴 교육구(Windsor Central School District), 100,000 달러: 뉴욕주 농장 생산품이 윈저 센트럴 교육구에서 더 많이 사용되도록 보장하고 인프라 및 교육구 랜드 랩(Land Lab) 역량을 강화하여 농업 교육을 실시하는 프로젝트입니다.

Richard A. Ball 뉴욕주 농업 커미셔너는 이렇게 말했습니다. "뉴욕주의 팜투스쿨 프로그램은 학교가 학생들을 위해 신선한 현지 식료품을 구매, 준비, 제공할 수 있도록 중요한 역할을 수행하고 있습니다. 오늘 보조금 수령 대상으로 선정된 다수의 학교와 단체는 처음으로 프로그램에 참가한 곳들입니다. 그리고 주 전역으로 프로그램을 확대하게 되어 기쁩니다. 지속적으로 농업을 위해 노력해주신 Hochul 주지사께 감사드리며, 이번 프로그램이 더욱 발전하여 농업 커뮤니티에 도움이 되기를 바랍니다."

상원 농업 위원회(Senate Committee on Agriculture) 의장인 Michelle Hinchey 상원의원은 이렇게 말했습니다. "팜투스쿨 파트너십을 주 전역으로 확대함으로써 우리는 뉴욕의 농부들에게 경제적 기회를 제공하는 한편 학교 점심 식단에 현지에서 생산한

건강한 식품을 올리고 있습니다. 뉴욕의 팜투스쿨 프로그램 확대의 핵심 지지자로서 저는 많은 보조금이 처음 참가한 단체와 학교에 지원되어 학생 및 학교 커뮤니티를 돕게 되어 기쁩니다."

하원 농업 위원회(Assembly Committee on Agriculture) 의장인 Donna Lupardo 하원의원은 이렇게 말했습니다. "뉴욕의 팜투스쿨 프로그램을 통해 학교는 유연하게 현지 생산 식품을 구매해 학생에게 제공할 수 있습니다. 저는 더욱 많은 주 전역의 단체가 참여할 수 있도록 프로그램을 확대하고 기존 프로그램에도 계속 자금을 지원할 수 있게 되어 기쁩니다. 팜투스쿨을 통해 만들어진 관계는 뉴욕 전역에서 활기찬 지역 농업 경제를 유지하기 위해 반드시 필요합니다."

Amie Collins 컴포트 푸드 커뮤니티(Comfort Food Community) 상임국장은 이렇게 말했습니다. "컴포트 푸드 커뮤니티는 이번 보조금을 받게 되어 매우 기쁩니다. 우리는 지역 농업 지역사회와 협력하여 지역 학교에 더욱 많은 현지 직송 상품을 제공할 준비가 되어 있습니다."

Scott Gordon 프랭클린 카운티 코넬 협동조합 국장은 이렇게 말했습니다. "프랭클린 카운티 코넬 협동조합은 뉴욕주 팜투스쿨 프로그램 보조금 수령 단체로 선정되어 매우 영광이라고 생각합니다. 이번 자금 지원을 통해 팜투스쿨 코디네이터를 고용해 세 곳의 파트너 학교와 지역 농부를 연결해 노던 뉴욕에서 팜투스쿨의 모멘텀을 이어갈 것입니다. 프로그램은 노스 컨트리 농부에게 경제적 이득을 주고 학생들에게 건강한 지역 생산품을 제공하는 등 모두에게 좋은 기회입니다."

Michael C. Hayden 클라이드 사바나 센트럴 교육구 청장은 이렇게 말했습니다. "팜투스쿨 보조금은 학생들의 건강과 복지를 최우선으로 하는 우리의 협동 노력을 보여주는 증거입니다. 더욱 지속가능하고 연결된 지역사회를 만들기 위한 중요한 행동이기도 합니다. 저는 이러한 노력을 진행하며 저희에게 기회를 주신 뉴욕주 농업시장부에 깊은 감사를 드리고 싶습니다. 함께라면 우리는 계속 학생들에게 힘을 주고 지속가능성의 중요함을 알리며 학교와 지역 농업 커뮤니티의 관계를 소중히 여기는 세대를 길러낼 수 있습니다."

Donna Riviello 클라이드 사바나 센트럴 교육구 식품 조달 국장은 이렇게 말했습니다. "저는 뉴욕주 농업시장부 보조금을 받게 되어 매우 기쁩니다. 이번 자금 지원을 통해 우리 교육구는 우리의 지역사회 내에서 현재 지역 농부 및 생산자와의 관계를 더욱 강화할 수 있습니다. 신선한 현지 조달 식품으로 건강한 식사를 준비하는 우리의 훌륭한 식당 직원들의 일을 지원할 것입니다. 이번 자금 지원의 백미는 우리 학생들이 현장 교육을 통해 식량이 생산, 수확, 보존되는 지속가능한 식품 시스템에 대해 배울 수 있는 기회를 얻게 된다는 점입니다. 저는 매우 기쁘며 빨리 프로그램을 시행하고 싶습니다."

블랙 크릭 팜스(Black Creek Farms)의 Patrick Harper는 이렇게 말했습니다. "블랙 크릭 팜스는 작년 클라이드 사바나와 함께 만든 파트너십을 이어갈 수 있게 되어

기쁩니다. 클라이드 사바나의 졸업생이자 5세대 농부로서 우리는 지역사회에서 농업이 얼마나 중요한지 이해하고 있습니다. 우리는 신선 식품 생산 과정에 대해 학생들에게 교육하고 현장을 체험할 수 있는 기회를 제공할 수 있기를 바랍니다."

뉴욕주 팜투스쿨 프로그램은 뉴욕 농업 시장부(New York State Department of Agriculture and Markets, AGM)가 운영합니다. 2015년 교육구와 개별 학교의 지역 식료품 구매를 증대하기 위해 프로그램이 시작되었습니다. 총 61개의 교육구 또는 학교 및 농장과 협력하는 비영리 단체가 2015년부터 뉴욕주의 팜투스쿨 지원 노력의 일환으로 710만 달러 이상을 받았습니다.

팜투스쿨 프로그램과 더불어, AGM은 또한 뉴욕 농부들로부터 더 많은 지역 상품을 구입하고 뉴욕 학교 급식에서 건강하고 영양가 높은 지역 음식을 늘리는 데 초점을 맞추어 뉴욕주 30 퍼센트 이니셔티브를 시행하고 있습니다. 30 퍼센트 이니셔티브 및 팜투스쿨 프로그램에 대한 자세한 내용을 확인하실 수 있습니다. 이번 발표는 회계연도 2024 주 예산에서 주지사가 확보한 학교의 지역 생산 식료품 구매 하한을 20,000 달러에서 150,000 달러로 크게 상향 조정하는 정책 등을 기반으로 합니다.

###

다음 웹 사이트에 더 많은 뉴스가 있습니다: www.governor.ny.gov
뉴욕주 | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418

[구독 취소](#)